



Dekret

Decreto

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

2623/2023

4.1 Amt für Personalaufnahme - Ufficio Assunzioni personale

Betreff:

Auswahlverfahren zur unbefristeten
Aufnahme von 26 Straßenwärterinnen /
Straßenwärtern (III. Funktionsebene) bei
der Abteilung 12 – Straßendienst

Genehmigung der
Bewertungsrangordnungen

Oggetto:

Reclutamento per l'assunzione a tempo
indeterminato di 26 cantoniere / cantonieri
(III. qualifica funzionale) presso la
Ripartizione 12 – servizio strade

Approvazione delle graduatorie di merito

Gemäß Artikel 13, Absatz 4, des Landesgesetzes vom 23. April 1992, Nr. 10, fallen die Maßnahmen betreffend die Personalauswahl und die Personalaufnahme in die Zuständigkeit des Direktors der Abteilung Personal.

Mit Dekret des Direktors der Abteilung Personal Nr. 24422/2022 wurden mit Stellenangebot über die Mobilität 26 Stellen für Straßenwärterinnen / Straßenwärter (III. Funktionsebene) für die Abteilung 12 - Straßendienst, ausgeschrieben.

Gleichzeitig wurde mit Dekret des Direktors der Abteilung Personal Nr. 24423/2022 die Ankündigung eines Auswahlverfahrens zur unbefristeten Einstellung von 26 Straßenwärterinnen / Straßenwärter (III. Funktionsebene) bei der Abteilung 12 - Straßendienst genehmigt. Die Ausschreibung sieht vor, dass die Stellen gemäß Gesetz vom 12. März 1999, Nr. 68 den geschützten Personengruppen vorbehalten sind.

Mit Dekret des Direktors des Amtes für Personalaufnahme Nr. 591/2023 wurde die Prüfungskommission ernannt.

Mit Dekret des Direktors der Abteilung Personal Nr. 24423/2022 wurde die Zulassung der Bewerber zum Verfahren verfügt.

Kein Bewerber bzw. keine Bewerberin kommt in den Genuss des Vorbehaltes gemäß Gesetz 68/99, weshalb, in Ermangelung anspruchsberechtigter Gewinner/Gewinnerinnen, die Stellen an geeignete Bewerber/Bewerberinnen vergeben werden können.

Nach Überprüfung der Sitzungsniederschrift der Prüfungskommission wird festgestellt, dass die Vorgangsweise derselben bei der Durchführung des Auswahlverfahrens ordnungsgemäß und gesetzmäßig war.

Dies vorausgeschickt,

v e r f ü g t

DER ABTEILUNGSDIREKTOR

Ai sensi dell'articolo 13, comma 4 della legge provinciale 23 aprile 1992, n. 10, competono al direttore della Ripartizione Personale i provvedimenti connessi con la selezione e l'assunzione del personale.

Con decreto del direttore della ripartizione personale n. 24422/2022 sono stati offerti tramite mobilità 26 posti per cantoniere / cantonieri (III qualifica funzionale) per la ripartizione 12 - Servizio Strade.

Contemporaneamente con decreto del direttore di ripartizione personale n. 24423/2022 è stato indetto il reclutamento per l'assunzione a tempo indeterminato di 26 cantoniere / cantonieri (III qualifica funzionale) presso la Ripartizione 12 - Servizio Strade. Il bando prevede che i posti sono riservati ai sensi della legge 12 marzo 1999, n. 68 alle categorie protette.

Con decreto del direttore dell'ufficio assunzioni personale n. 591/2023 è stata nominata la commissione esaminatrice.

Con decreto del direttore della Ripartizione Personale n. 24423/2022 è stata determinata l'ammissione dei candidati alla procedura.

Accertato che nessun aspirante risulta in possesso dei requisiti previsti dalla legge 68/99 per poter usufruire della riserva, per cui in mancanza di vincitori/vincitrici appartenenti alla categoria riservataria i posti saranno attribuiti a candidati idonei/candidate idonee.

Esaminati i verbali della commissione esaminatrice, viene constatato che l'operato seguito dalla stessa nello svolgimento della procedura del reclutamento è ritenuto regolare e legittimo.

Ciò premesso

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

d e c r e t a

1. die Vorgehensweise der Prüfungskommission des Auswahlverfahrens zur unbefristeten Einstellung von 26 Stellen für Straßenwärterinnen / Straßenwärter (III. Funktionsebene) für die Abteilung 12 - Straßendienst, für rechtmäßig zu befinden und die im Anhang beigelegten Bewertungsrangordnungen zu genehmigen.
 2. Die beiliegenden Bewertungsrangordnungen sind ein wesentlicher Bestandteil dieses Dekretes und haben eine Gültigkeit von 3 Jahren.
 3. Bei der Erstellung der Rangordnung vom 01.06.2023 wird diesen Bewertungsrangordnungen Rechnung getragen.
 4. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann im Sinne von Artikel 9 des Landesgesetzes vom 22. Oktober 1993, Nr. 17, Aufsichtsbeschwerde bei der Südtiroler Landesregierung eingebracht werden. Die Beschwerde ist innerhalb der Ausschlussfrist von 45 Tagen ab dem Tag der Zustellung oder der Mitteilung im Verwaltungsweg oder der Kenntnisnahme des Wettbewerbsergebnisses einzubringen. Die Beschwerde kann bei der Abteilung Personal der Autonomen Provinz Bozen in 39100 Bozen, Rittner Straße 13, direkt eingebracht, dieser zugestellt oder durch eingeschriebenen Brief mit Rückschein übermittelt werden. Wird die Beschwerde per Post übermittelt, gilt der Aufgabetag als Tag der Einbringung. Gegen diese Verwaltungsmaßnahme kann innerhalb von 60 Tagen auch Rekurs vor dem Verwaltungsgericht Bozen eingebracht werden.
1. di ritenere regolare l'operato della commissione esaminatrice del reclutamento per l'assunzione a tempo indeterminato di 26 cantoniere / cantonieri (III qualifica funzionale) presso la Ripartizione 12 – Servizio Strade e di approvare le relative graduatorie generali di merito in allegato.
 2. Le graduatorie di merito qui allegate formano parte integrante del presente decreto e hanno una validità di 3 anni.
 3. Nell'elaborazione della graduatoria del 01.06.2023 viene tenuto conto di queste graduatorie di merito.
 4. Contro il presente provvedimento amministrativo è ammesso ricorso gerarchico alla Giunta provinciale ai sensi dell'articolo 9 della legge provinciale 22 ottobre 1993, n. 17. Il ricorso va proposto, a pena di decadenza, nel termine di 45 giorni dalla data della notificazione o della comunicazione in via amministrativa o della conoscenza dell'esito del concorso. Il ricorso va presentato alla Ripartizione Personale della Provincia autonoma di Bolzano in 39100 Bolzano, Via Renon n. 13, direttamente o mediante notificazione o per lettera raccomandata con avviso di ricevimento. Quando il ricorso è inviato a mezzo posta, la data di spedizione vale quale data di presentazione. Avverso il presente provvedimento amministrativo può essere presentato anche ricorso al TAR di Bolzano entro 60 giorni.

Abteilungsdirektor / Direttore di ripartizione
Albrecht Matzneller
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

**Auswahlverfahren für Straßenwärter / Straßenwärterinnen
für den Straßendienst Vinschgau**

**Reclutamento per cantonieri / cantoniere
per il servizio strade Val Venosta**

BEWERTUNGSRANGORDNUNG - GRADUATORIA DI MERITO

| Raum/zona 3 – Schluderns, Prad am Stilfserjoch / Sluderno, Prato allo Stelvio (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|--|----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Kurz Josef | 7 | 8,5 | 7,75 | - |
| 2 | Muther Martin | 8 | 7 | 7,5 | - |
| 3 | Pichler Harald | 7 | 6 | 6,5 | - |

| Raum/zona 9 – Naturns, Plaus, Partschins, Rabland / Naturno, Plaus, Parcines, Rablá (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|--|----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Laimer Patrick | 8 | 7,5 | 7,75 | - |
| 2 | Stadler Manuel *) | 7 | 6 | 6,5 | - |

*) mit Vorbehalt / con riserva

Der Vorsitzende der Prüfungskommission
Il presidente della Commissione esaminatrice

Philipp Sicher

Die Sekretärin der Prüfungskommission
La segretaria della Commissione esaminatrice

Wenke Matscher

Die Mitglieder der Prüfungskommission / I membri della Commissione esaminatrice

Massimo Tomio

Natalie Defrancesco

Lana, 06.02.2023

**Auswahlverfahren für Straßenwärter / Straßenwärterinnen
für den Straßendienst Burggrafenamt**

**Reclutamento per cantonieri / cantoniere
per il servizio strade Burgraviato**

BEWERTUNGSRANGORDNUNG - GRADUATORIA DI MERITO

| Raum/zona 10 – Lana, Burgstall, Gargazon, Nals, Tschermes, Marling / Lana, Posta, Gargazzone, Nalles, Cermes, Marlengo (2 Stellen ohne Vorbehalt – 2 posti senza riserva ling.) | | | | | |
|--|----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Schwiebacher Lukas | 6 | 7 | 6,5 | - |

Der Vorsitzende der Prüfungskommission
Il presidente della Commissione esaminatrice

Philipp Sicher

Die Sekretärin der Prüfungskommission
La segretaria della Commissione esaminatrice

Wenke Matscher

Die Mitglieder der Prüfungskommission / I membri della Commissione esaminatrice

Massimo Tomio

Natalie Defrancesco

Lana, 06.02.2023

**Auswahlverfahren für Straßenwärter / Straßenwärterinnen
für den Straßendienst Bozen - Unterland**

**Reclutamento per cantonieri / cantoniere
per il servizio strade Bolzano – Bassa Atesina**

BEWERTUNGSRANGORDNUNG - GRADUATORIA DI MERITO

| Raum/zona 19 – Kaltern, Eppan, Tramin / Caldaro, Appiano, Termeno (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|--|----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Sparer Peter | 9 | 9,5 | 9,25 | - |
| 2 | Pernstich Philipp | 9 | 9 | 9 | - |

| Raum/zona 21 – Kurtatsch, Salurn, Kurtinig, Margreid / Cortaccia, Salorno, Cortina, Magré (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|--|----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Pernstich Philipp | 9 | 9 | 9 | - |

Der Vorsitzende der Prüfungskommission
Il presidente della Commissione esaminatrice

Marco Losso

Die Sekretärin der Prüfungskommission
La segretaria della Commissione esaminatrice

Elisabeth Obwexer

Die Mitglieder der Prüfungskommission / I membri della Commissione esaminatrice

Mauro Caresia

Natalie Defrancesco

Bozen / Bolzano, 07.02.2023

**Auswahlverfahren für Straßenwärter / Straßenwärterinnen
für den Straßendienst Salten - Schlern**

**Reclutamento per cantonieri / cantoniere
per il servizio strade Salto - Sciliar**

BEWERTUNGSRANGORDNUNG - GRADUATORIA DI MERITO

| Raum/zona 27 – Kastelruth, Völs / Castelrotto, Fié allo Sciliar (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|--|--------------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Senoner Planer Alexander | 10 | 6 | 8 | *Alter/età |
| 2 | Villgratner Markus | 9 | 7 | 8 | - |
| 3 | Prossliner Christian | 6 | 6 | 6 | - |

| Raum/zona 28 – St. Christina in Gröden, Wolkenstein, St. Ulrich, Lajen, Waidbruck / S. Cristina/Valgardena, Selva/Val Gardena, Ortisei, Laion, Ponte Gardena (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|---|--------------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Senoner Planer Alexander | 10 | 6 | 8 | - |
| 2 | Prossliner Christian | 6 | 6 | 6 | - |

| Raum/zona 31 – Jenesien / San Genesio (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|--|----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Wieser Kurt | 10 | 10 | 10 | - |
| 2 | Plattner Christoph | 9 | 10 | 9,5 | - |
| 3 | Alber Richard | 8 | 9 | 8,5 | - |

Der Vorsitzende der Prüfungskommission
Il presidente della Commissione esaminatrice

Marco Losso

Die Sekretärin der Prüfungskommission
Il segretario della Commissione esaminatrice

Elisabeth Obwexer

Die Mitglieder der Prüfungskommission / I membri della Commissione esaminatrice

Mauro Caresia

Natalie Defrancesco

Bozen / Bolzano, 07.02.2023

**Auswahlverfahren für Straßenwärter / Straßenwärterinnen
für den Straßendienst Eisacktal**

**Reclutamento per cantonieri / cantoniere
per il servizio strade Val d'Isarco**

BEWERTUNGSRANGORDNUNG - GRADUATORIA DI MERITO

| Raum/zona 33 – Brixen, Lüsen, Vahrn / Bressanone, Luson, Varna (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|---|-----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Rainer Philipp | 8 | 9,5 | 8,75 | - |
| 2 | Winkler Gerhard | 8 | 9 | 8,5 | - |
| 3 | Heidenberger Wilfried | 8 | 8,5 | 8,25 | - |
| 4 | Grunser Oswald | 8 | 8 | 8 | - |
| 5 | Kaser Benedikt | 8 | 7 | 7,5 | - |
| 6 | Schatzer Stefan | 7 | 7 | 7 | - |
| 7 | Obexer Roland | 6 | 7 | 6,5 | - |

| Raum/zona 34 – Natz-Schabs, Franzensfeste, Mühlbach, Rodeneck / Naz-Sciaves, Fortezza, Rio di Pusteria, Roengo (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|---|-----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Rainer Philipp | 8 | 9,5 | 8,75 | - |
| 2 | Heidenberger Wilfried | 8 | 8,5 | 8,25 | *Alter/età |
| 3 | Oberhauser Josef | 9 | 7,5 | 8,25 | - |
| 4 | Kaser Benedikt | 8 | 7 | 7,5 | - |
| 5 | Schatzer Stefan | 7 | 7 | 7 | - |

| Raum/zona 36 – Villnöß / Funes (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|---|----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Chizzali Andreas | 8 | 9 | 8,5 | - |

| Raum/zona 37 – Vintl, Terenten, Kiens / Vandoies, Terento, Chienes (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|---|----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Oberhauser Josef | 9 | 7,5 | 8,25 | - |

| Raum/zona 38 – Freienfeld, Sterzing, Ratschings / Campo di Trens, Vipiteno, Racines (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.) | | | | | |
|--|----------------------|---|---------------------------------------|-------------------------------|------------------------|
| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
| 1 | Zoessmayr Michael | 10 | 10 | 10 | - |
| 2 | Leitner Joachim | 9 | 10 | 9,5 | - |
| 3 | Brunner Lukas | 10 | 8,5 | 9,25 | - |
| 4 | Badstuber Christoph | 7 | 7 | 7 | - |

Der Vorsitzende der Prüfungskommission
Il presidente della Commissione esaminatrice

Martin Kanitscheider

Der Sekretär der Prüfungskommission
Il segretario della Commissione esaminatrice

Gilbert Haller

Die Mitglieder der Prüfungskommission / I membri della Commissione esaminatrice

Alberto Lenisa

Natalie Defrancesco

Brixen / Bressanone, 08.02.2023

**Auswahlverfahren für Straßenwärter / Straßenwärterinnen
für den Straßendienst Pustertal**

**Reclutamento per cantonieri / cantoniere
per il servizio strade Val Pusteria**

BEWERTUNGSRANGORDNUNG - GRADUATORIA DI MERITO

Raum/zona 42 – St. Lorenzen, Enneberg / S. Lorenzo di Sebato, Marebbe (2 Stellen ohne Vorbehalt – 2 posti senza riserva ling.)

| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
|------|------------------|---------------------------------|-------------------------------|-----------------------|----------------|
| 1 | Gasser Dennis | 8 | 8,5 | 8,25 | - |
| 2 | Erlacher Filippo | 9 | 7 | 8 | - |
| 3 | Rungger Wilhelm | 7 | 7 | 7 | - |

Raum/zona 43 – Sand in Taufers, Mühlwald, Gais / Campo Tures, Selva dei Molini, Gais (4 Stellen ohne Vorbehalt – 4 posti senza riserva ling.)

| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
|------|--------------------|---------------------------------|-------------------------------|-----------------------|----------------|
| 1 | Clara Meinhard | 9 | 8,5 | 8,75 | - |
| 2 | Marchiori Matthias | 8 | 9 | 8,5 | - |

Raum/zona 44 – Rasen/Antholz, Olang, Percha / Rasun/Anterselva, Valdaora, Perca (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.)

| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
|------|-----------------------|---------------------------------|-------------------------------|-----------------------|----------------|
| 1 | Steinkasserer Meinrad | 8 | 7 | 7,5 | - |
| 2 | Hellweger Markus | 6 | 8,5 | 7,25 | - |

Raum/zona 48 – St. Martin/Thurn, Wengen, Abtei, Corvara / S. Martino/Badia, La Valle, Badia, Corvara (1 Stelle ohne Vorbehalt – 1 posto senza riserva ling.)

| Pos. | Name Nome | prakt. Prüfung prova pratica | mündl. Prüfung prova orale | Durchschnitt media | Vorz. prec. |
|------|-------------------|---------------------------------|-------------------------------|-----------------------|----------------|
| 1 | Rottonara Florian | 9 | 9 | 9 | - |
| 2 | Erlacher Filippo | 9 | 7 | 8 | - |
| 3 | Rungger Wilhelm | 7 | 7 | 7 | - |

Der Vorsitzende der Prüfungskommission
Il presidente della Commissione esaminatrice

Die Sekretärin der Prüfungskommission
La segretaria della Commissione esaminatrice

Götz Florian Ruffinatscha

Rita De Cillia

Die Mitglieder der Prüfungskommission / I membri della Commissione esaminatrice

Massimo Tomio

Natalie Defrancesco

Bruneck / Brunico, 09.02.2023



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor
Il Direttore d'Ufficio

PACCHIANI MAURIZIO

14/02/2023

Der Abteilungsdirektor
Il Direttore di Ripartizione

MATZNELLER ALBRECHT

15/02/2023

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 10 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Maurizio Pacchiani
codice fiscale: TINIT-PCCMRZ62H27A952J
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 22945158
data scadenza certificato: 09/08/2024 00.00.00*

Am 15/02/2023 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 10 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

*nome e cognome: Albrecht Matzneller
codice fiscale: TINIT-MTZLRC69P24A952U
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 23157350
data scadenza certificato: 28/09/2024 00.00.00*

Copia prodotta in data 15/02/2023

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

15/02/2023

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma